ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΜΕΙΚΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΤΟΥ ΕΟΧ

αριθ. 106/2011

της 30ής Σεπτεμβρίου 2011

για την τροποποίηση του παραρτήματος XXI (Στατιστικές) της συμφωνίας για τον ΕΟΧ

Η ΜΕΙΚΤΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΟΥ ΕΟΧ,

Έχοντας υπόψη τη συμφωνία για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο, όπως τροποποιήθηκε με το πρωτόκολλο προσαρμογής της εν λόγω συμφωνίας, εφεξής καλούμενη «συμφωνία», και ιδίως το άρθρο 98,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Το παράρτημα XXI της συμφωνίας τροποποιήθηκε με την απόφαση αριθ. 89/2011 της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ της 1ης Ιουλίου 2011 [1].

(2) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 92/2010 της Επιτροπής, της 2ας Φεβρουαρίου 2010, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 471/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις κοινοτικές στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου με τις τρίτες χώρες, όσον αφορά την ανταλλαγή δεδομένων μεταξύ των τελωνειακών αρχών και των εθνικών στατιστικών αρχών, την κατάρτιση στατιστικών και την αξιολόγηση της ποιότητας [2] πρέπει να ενσωματωθεί στη συμφωνία.

(3) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 113/2010 της Επιτροπής, της 9ης Φεβρουαρίου 2010, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 471/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις κοινοτικές στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου με τις τρίτες χώρες όσον αφορά την εμπορική κάλυψη, τον ορισμό των στοιχείων, την κατάρτιση των στατιστικών εμπορίου κατά επιχειρηματικά χαρακτηριστικά και κατά λογιστική μονάδα, καθώς και συγκεκριμένα αγαθά ή μετακινήσεις [3] πρέπει να ενσωματωθεί στη συμφωνία.

(4) Ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 113/2010 καταργεί, από την 1η Ιανουαρίου 2010, τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1917/2000 της Επιτροπής [4], που έχει ενσωματωθεί στη συμφωνία, αλλά θα πρέπει να συνεχίσει να εφαρμόζεται στα κράτη ΕΖΕΣ έως ότου τεθούν σε ισχύ τα μέτρα για τη συμμόρφωση με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 471/2009 και πρέπει συνεπώς να καταργηθεί δυνάμει της συμφωνίας με ισχύ από την 1η Ιανουαρίου 2012,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα XXI της συμφωνίας τροποποιείται ως εξής:

1) Μετά το σημείο 8α [κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1172/95 του Συμβουλίου], παρεμβάλλονται τα ακόλουθα σημεία:

«8αα. **32010 R 0092**: κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 92/2010 της Επιτροπής, της 2ας Φεβρουαρίου 2010, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 471/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις κοινοτικές στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου με τις τρίτες χώρες, όσον αφορά την ανταλλαγή δεδομένων μεταξύ των τελωνειακών αρχών και των εθνικών στατιστικών αρχών, την κατάρτιση στατιστικών και την αξιολόγηση της ποιότητας (ΕΕ L 31 της 3.2.2010, σ. 4).

8αβ. **32010 R 0113**: κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 113/2010 της Επιτροπής, της 9ης Φεβρουαρίου 2010, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 471/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις κοινοτικές στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου με τις τρίτες χώρες όσον αφορά την εμπορική κάλυψη, τον ορισμό των στοιχείων, την κατάρτιση των στατιστικών εμπορίου κατά επιχειρηματικά χαρακτηριστικά και κατά λογιστική μονάδα, καθώς και συγκεκριμένα αγαθά ή μετακινήσεις (ΕΕ L 37 της 10.2.2010, σ. 1).

Για τους σκοπούς της παρούσας συμφωνίας, οι διατάξεις του κανονισμού προσαρμόζονται ως εξής:

α) Το ακόλουθο εδάφιο προστίθεται στο άρθρο 4 παράγραφος 2:

"Όσον αφορά τα κράτη ΕΖΕΣ, η 'δασμολογητέα αξία' ορίζεται στο πλαίσιο των αντίστοιχων εθνικών κανόνων."

β) Το ακόλουθο εδάφιο προστίθεται στο άρθρο 7 παράγραφος 2:

"Όσον αφορά τα κράτη ΕΖΕΣ, ως 'χώρα καταγωγής' νοείται η χώρα από την οποία κατάγονται τα αγαθά, κατά την έννοια των εθνικών κανόνων καταγωγής."

γ) Δεν ισχύει η παραπομπή στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2454/93 στο άρθρο 15 παράγραφος 4.»

2) Το κείμενο του σημείου 16α [κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1917/2000 της Επιτροπής] διαγράφεται με ισχύ από την 1η Ιανουαρίου 2012.

Άρθρο 2

Τα κείμενα των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 92/2010 και (ΕΕ) αριθ. 113/2010 στην ισλανδική και τη νορβηγική γλώσσα, τα οποία δημοσιεύονται στο συμπλήρωμα ΕΟΧ της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*, είναι αυθεντικά.

[1] ΕΕ L 262 της 6.10.2011, σ. 61.
[2] ΕΕ L 31 της 3.2.2010, σ. 4.
[3] ΕΕ L 37 της 10.2.2010, σ. 1.
[4] ΕΕ L 229 της 9.9.2000, σ. 14.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την 1η Οκτωβρίου 2011, υπό την προϋπόθεση ότι έχουν πραγματοποιηθεί προς τη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ (*) όλες οι κοινοποιήσεις που προβλέπονται στο άρθρο 103 παράγραφος 1 της συμφωνίας, ή κατά την ημερομηνία έναρξης ισχύος της απόφασης αριθ. 105/2011 της Μεικτής Επιτροπής του ΕΟΧ της 30ής Σεπτεμβρίου 2011 [1], ανάλογα με το ποια ημερομηνία είναι μεταγενέστερη.

Άρθρο 4

Η παρούσα απόφαση δημοσιεύεται στο τμήμα ΕΟΧ και στο συμπλήρωμα ΕΟΧ της *Επίσημης Εφημερίδας της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 30 Σεπτεμβρίου 2011.

Για τη Μεικτή Επιτροπή του ΕΟΧ
Ο Πρόεδρος
Kurt JÄGER

(*) Δεν έχουν αναφερθεί συνταγματικές απαιτήσεις.
[1] Βλέπε σελίδα 43 της παρούσας Επίσημης Εφημερίδας.